

ゆげざわ

みんな、プライドを持って仕事をし、 ぶんの観 じ介護 を持っている。

岩野 勝 さん

【仕事のこだわり】マザーテレサの言葉で「人生の99%が不幸だとしても、最後の1%が幸せならば、その人の人生は幸せなものに変わる」という言葉があるのですが、特別養護施設は利用者さんの最後の住まいになることが多いので、その「1%」の時間にしたいた心がけています。

あともう一つ、実際に介護現場で働いてみて、表情があまりない利用者さんが笑ったり、今まで話してくれなかったことを話してくれたりした時に、かつて「介護は宝さがしだ」と言われた意味に気づきました。そういう宝のような発見を探すようにしています。

【やりがい】今言ったように、今まで見たことのない表情が見れた時は嬉しいですよ！例えば、すごく高齢で普段はもう話もできないような状況の方でも、元気がいいときはかすかに「おはよう」と返してくれるんですが、こんなに価値のある「おはよう」があるんだなあと思いましたね。

【面白み】現場のチームで工夫してうまくケアできた時は面白いですよ！例えば、腕が少ししか上がらない利用者さんに、「長いスプーンを使ってもらってみるか」「では長さはどれくらいがベストだろう」と試行錯誤してうまくいった時は楽しいですね。職員同士でそういう話をするのも好きです。職場の雰囲気はかなりいいですよ、うちの施設って。

【大変さ】どの職員もみんなプライドを持って仕事していますし、自分の「介護観」というものを持っている中、実力やスキルでなく、人手不足で自分の理想の介護が出来ないということが悔しく思いますね。

まえがき

高齢化が進む現代社会で、必死に地域を支える方たちがいる。今回の広報では、世間的には仕事が大変な割に給料で報われないといったネガティブなイメージが先行する「介護」という職を前向きに全うする3人の若者に取材をし、彼らの意志や人柄を特集する。



楽しみや

生きがいを

与えられる

介護士

になりたい。

すが、施設の利用者さんは

【課題は?】介護職員の人手不足と同時に高齢化は進んでいくので、これからは地域全体の課題として考えていく必要があると思っています。例えば患者さんをつつのエリアにまとまって住むことができれば職員と地域住民できちんと診ることが可能になると思います。地域全体で、言い方はいいかは分かりませんが、効率よく診る仕組みづくりが今後は大事になってくると考えています。

山崎 小百合さん

【意識していること】させていただく

仕事だということを意識してい

ます。もちろん仕事上しんど

かったり、嫌な部分も

あるので

誰かの大切な人ですから大事に仕事

をさせていたたくという意識は持ち続けていますね。

【大変さ】基本的に容体が良くなっていく場所ではないので、徐々に弱っていく姿を見るのは辛いです。こう言ってはなんですけど、終わりが見えていれば、これしてあげられるとか、こうして喜ばせようとか考えられますが、急に容体が悪化することがあって介護内容に後悔したこともありました。本当にこれでよかったのか? 正解が分からないことも大変だと思うことの一つです。

【現場からの意見】人手不足が原因できちんとは指導ができないと、より一層大変さやストレスを感じやすくなり、辞職に繋がったり、ケアの質の低下を招きかねないですし、その上で給料が低いことで、モチベーションの低下が起こり、またそれが仕事の質の低下になりかねない。介護現場全体に言えると思いますが、人手不足や早期離職、また給料が低いということが原因で、悪循環が生まれていきますね。

【理想の介護】高齢の方が楽しめる施設にしたいです!! 例えば若いときにやっていたことをしてみるとか、ネイルアーティストを呼んで施術してもらおうとかですか

ね。たまに外出すると皆さん本当にいい顔になるんですよ！自分の仕事で楽しみや生きがいを与えられる介護士になりたいです！

【最後に一言】 毎日、笑顔で仕事ができています！

利用者さんが

大口 美知佳さん

笑っていたり、
「ありがとうー！」

【意識していること】「利用者さん第一」と

いうことを意識し

ています。利用者

さんが大切に

していることか

気持ちは私も大事に思

うようにしています。例えば、まだ食事やお手洗いは一人で済

ませたいとか、個人によってお気持ちは違いますから。職員内

でも個人的なそういう情報は共有するようにして施設全体で心がけている

ことでもあります。

と言われると、

【やりがい】利用者さんが笑っていたり、「ありがとう」と言われるとやっています

本当によかったといつも思いますね。また、利用者さんと話していると若い頃の

話など、色々話してくださいるので勉強になります。特に戦時中の話はドラマや映

画の世界しか知らなかったなので、リアルなお話を聞いて、学べることも多いです。

【面白み】運動レクや調理レクといった活動は利用者さんが楽しそうにしている

ので、一緒にやっていると私も楽しいですね。また、職場のチームワークがよく、

下の意見を上げ取り入れてくださるので、仕事は楽しいですし、モチベーション

も上がっています。

【思うこと】現場の私たちから「介護」という仕事や、やってみたいと思う機会

を発信していつか介護士になりたいという人を増やしていきたいです！

【最後に一言】介護の仕事は、悪いイメージが先行していると思いますが、それよ

りも利用者さんから得るもの、楽しいと思えるものが多い。そういうイメー

ジを社会的に持って欲しいと願っていますし、そのために介護現場からも

ポジティブな発信をしていきたいと思っています。

特別養護老人ホームゆのさと園 介護士



大口さん



山崎さん



岩野さん

町長

コラム

夢の実現に向けて

長い冬にようやく終わりを告げ、心地よい暖かな日差しに春の訪れを感じる季節になりました。新年度を迎え、多くの会社や学校などが新たな体制によりスタートしていると思います。町役場もこの4月より新副町長が就任し、また6名の新採用職員が入庁いたしました。私自身、気持ちを新たに初心に立ち返り、緊張感を持って今後も町政運営に取り組んでまいります。

さて先月26日、平昌オリンピック男子モーグルで銅メダルを獲得された原大智選手が湯沢町にお越しになりました。お会いする機会がございました。原選手は中学時代にナスバスキーガーデンを練習の拠点にスキー技術の鍛錬を重ねられたそうです。また、その裏には多くの方々の支えがあったとのこと。オリンピックという大きな舞台に思いをはせ夢を叶え

られた原選手、その思いに添えるべく協力を惜しまず続けられたスキー場関係者の方々に對し、心から敬意の念を抱くとともに湯沢町民の一人として誇らしく思います。

今冬のオリンピックでは日本人選手の活躍に多くの方が感動を与えられたことでしょう。湯沢の小中学生も自分の将来の夢に向かって日々努力を重ね、夢の実現に向けて頑張っていると思います。それには、湯沢町の子どもたちが健やかにたくましく成長でき、またその力を十二分に発揮できる環境づくりをサポートしてまいりますので、今後も保護者の皆様や地域の皆様方のご協力をいただきますようお願いいたします。



原選手の銅メダルを間近で拝見させていただきました。

3月 町長活動状況

31日	30日	29日	28日	27日	26日	25日	24日	23日	19日	18日	17日	16日	15日	10日	6日	3日	2日	
語る会	米山隆一と新潟県政の未来を 語る会	新潟県地域医療推進機構臨時評 議会／終礼	文化祭実行委員会総会	総合戦略推進会議	北越急行監査役会・取締役会 ／魚野川流域圏連絡協議会	原大智氏挨拶来庁／叙勲受章 者贈呈	南魚沼市立総合支援学校総会	二ユーヨーク新潟県人会南魚 沼交流大使委嘱会・特別講演 会・記念祝賀会	湯沢小学校卒業式	南魚沼地域耕地協議会総会	林敏氏瑞宝章光章受章記念祝賀会	平昌オリンピック出場選手デ モンストレーション及び報告 レセプション	町長喫茶室／湯沢砂防情報交 換会	六日町高校卒業式／湯沢町老 人クラブ連合会合同役員会	中里スキー場カーニバル	3月定例会（22日まで）	越後湯沢温泉雪まつり	湯沢中学校卒業式／ミス駒子面 接審査

素敵な出合いを応援します

2018 シングルスパーティー参加者募集



日 6月3日①

▽受付 午前10時

▽パーティー 午前10時30分～午後4時頃

場 NASPAニューオータニ（湯沢町）

対 30歳以上45歳までの独身の方

（定員：男女ともに25人）

（多数の場合は抽選し、後日結果を郵送します）

▽男性…湯沢町・南魚沼市在住または勤務者

▽女性…国内在住者

※当日、男性は上着・ネクタイ着用をお願いします

費 男性 5,000円 女性 3,000円
（軽食ランチ代含む）

申 締め切り：5月7日①

申込書に必要事項を明記して、下記にFAXまたは郵送でお申し込みください。

問 雪国魚沼ロータリークラブ事務局
（塩沢商工会館内）

☎782-1653 FAX782-4044

※FMゆきぐにでは、詳しい内容を平日午前7時40分過ぎから放送中。

湯沢町の一部の地域において 700MHz 利用推進協会 によるテレビ受信対策工事が実施されています

対象地域 大字湯沢 一部大字神立
※対象地域以外でも影響のおそれがあります

この工事は、携帯電話事業者が新たに 700MHz 帯の周波数を用いた携帯電話システムの運用を開始する際、その電波がテレビアンテナで強く受信され、地上デジタルテレビ放送の「映像が乱れる」「映らなくなる」などの影響が発生するおそれがあるために実施するものです。

携帯電話の新しい電波の利用が開始されるため、これらテレビ放送への影響を防止するため、テレビブースターの交換やテレビアンテナへ対策用フィルタの取り付け作業を行います。

本件の工事に関する費用は 700MHz 利用推進協会が負担します。また、工事作業者が費用を請求することは一切ございません。

訪問する工事作業者は、「テレビ受信障害対策員証」を携行しています。

不審に思われた場合は提示を求め、チラシ記載のコールセンター（☎ 0120 - 700 - 012）までお問い合わせください。

※ 700MHz 利用推進協会は、株式会社 NTT ドコモ、KDDI 株式会社、沖縄セルラー電話株式会社及びソフトバンク株式会社の 4 社が設立した一般社団法人です。

テレビの映像
に影響が出るお
それがある地域
のご家庭へは、
4 月 20 日頃か
ら右のチラシが
複数回配布され
ます。



チラシに記載されている電波利用の開始日 2018 年 5 月 24 日（予定）以降でテレビ映像に影響が出た場合は、コールセンターまでご連絡ください。

問 700MHz（メガヘルツ）テレビ受信障害対策コールセンター フリーダイヤル ☎ 0120 - 700 - 012

※ IP 電話等で上記番号につながらない場合は、☎ 050 - 3786 - 0700 にお掛け下さい。

弁護士による無料法律相談会

申・問 総務管理課 総務係 ☎ 784 - 3451

新潟県弁護士会が弁護士を町に派遣し法律相談をしています（年 4 回、無料）。平成 30 年度の第 1 回目は、次の日程で開催します。

なお、相談は予約制で、相談時間は 1 人 30 分程度です（定員 6 名）。相談できる方は湯沢町に住所がある方です。

受付できる人数に限りがありますのでお早めにお申し込みください。



第 1 回目日程 日 4 月 18 日(水) 午後 1 時 30 分～ 4 時 30 分 場 湯沢町役場

また、今年度の開催日程は下記の通りです。

	開催日	開催時間	相談会場	申し込み受付開始日
第 1 回	4 月 18 日(水)	午後 1 時 30 分～ 午後 4 時 30 分	湯沢町役場	3 月 26 日(月) (募集中)
第 2 回	7 月 13 日(金)	午後 1 時 30 分～ 午後 4 時 30 分	湯沢町福祉センター	6 月 25 日(月)
第 3 回	10 月 16 日(火)	午後 1 時 30 分～ 午後 4 時 30 分	湯沢町福祉センター	9 月 10 日(月)
第 4 回	平成 31 年 2 月 13 日(水)	午後 1 時 30 分～ 午後 4 時 30 分	湯沢町役場	平成 31 年 1 月 28 日(月)

4月から副町長に

関根伸幸氏が就任



この度、平成30年3月定例会におきまして議会の同意をいただき、4月1日付で副町長に就任いたしました関根です。私は平成2年4月に国土交通省(旧建設省)に入省以来、主に道路行政に携わって参りました。副町長という重責を担うことには、身の引き締まる思いではございますが、これまでの経験と知識を生かし、田村町長が掲げる、「未来の世代のために何をなすべきか。」の長期的視点に立った町づくりを、職員と手を携えて一翼を担っていく所存です。湯沢町のため、関係各所及び町民の皆様のお力添えをお願いいたしまして、就任のご挨拶とさせていただきます。どうか宜しく願いいたします。

関根伸幸氏
略 歴

平成 2年4月1日	建設省(現国土交通省)に採用
21年4月1日	北陸地方整備局建政部都市・住宅整備課市街地事業係長
23年4月1日	北陸地方整備局新潟国道事務所管理第二課専門官
24年4月6日	東北地方整備局仙台河川国道事務所建設監督官
26年4月1日	北陸地方整備局長岡国道事務所湯沢維持出張所長
28年4月1日	北陸地方整備局新潟国道事務所工務第一課長

4年間おつかれさまでした

半澤誠治氏 副町長 退任



4年間、副町長という身に余る重責を担わせていただきました。この間、多くの皆さまからご協力をいただき、心から感謝を申し上げます。さて、26年5月、人口減少問題がクローズアップされ、町も若者の定住促進のための諸施策を展開しておりますが、それだけで解決できる問題ではありません。誰もが安心して、住み続けることができる「ゆざわまち」のため、町行政に更なるご指導をお願い申し上げます。退任のご挨拶とさせていただきます。

湯沢町新採用職員紹介

4月から町の職員になりました。
よろしくお願いいたします!

※()内は配属先



南雲 岳実 (総務管理課)



南雲麻里沙 (上下水道課)



太田はなこ (福祉介護課)



青鹿 史拓 (税務課)



笛田 元希 (認定こども園)



角谷 実優 (認定こども園)

湯沢町職員異動 平成 30 年 4 月 1 日付異動 ※ () 内は前職または前所属

部長級

税務町民部長兼会計管理者兼会計室長兼会計係長
 高橋 弘介 (税務町民部長兼会計管理者兼会計室長)
 子育て教育部長兼学校給食センター長
 高野 剛 (子育て教育部長兼教育課長兼学校給食センター長)

課長級

総務部企画政策課長
 富沢 雅文 (子育て教育部子育て支援課長兼総合子育て支援センター長)
 健康福祉部福祉介護課長
 田村 雅彦 (総務部企画政策課長)
 産業観光部環境農林課長兼農業委員会事務局長
 古川 健一 (地域整備部上下水道課長)
 地域整備部建設課長
 丸山 由和 (産業観光部環境農林課長兼農林係長兼農業委員会事務局長)
 地域整備部上下水道課長
 南雲 重幸 (健康福祉部福祉介護課長)
 子育て教育部教育課長兼学校教育係長
 中村 陽子 (会計室会計室参事兼会計係長)
 子育て教育部子育て支援課長兼総合子育て支援センター長
 宮田 玲 (地域整備部建設課長)
 認定こども園長
 南雲 智子 (認定こども園副園長)

係長級

産業観光部環境農林課農林係長
 田村 良一 (子育て教育部教育課学校教育係長)
 認定こども園副園長
 上村嘉奈子 (こども園指導保育士)

主任級

会計室主任 平賀 大裕 (町民課主任)
 健康増進課主任 南雲 章宏 (税務課主任)
 上下水道課主任 上村健太郎 (健康増進課主任)
 認定こども園主任保育士
 櫻井 恵美 (認定こども園保育士)

一般職員

総務管理課 南雲 岳実 (新採用)
 税務課 角谷政太郎 (上下水道課)
 税務課 青鹿 史拓 (新採用)
 町民課 南雲 香織 (福祉介護課)
 福祉介護課 太田はなこ (新採用)
 建設課 青木 遥尚 (上下水道課)
 上下水道課 南雲麻里沙 (新採用)
 認定こども園 笛田 元希 (新採用)
 認定こども園 角谷 実優 (新採用)
 教育課 高野 利子 (再任用)

国との人事交流

国土交通省 中村 俊貴 (建設課)

平成 30 年 3 月 9 日付け退職

三宮 啓志 (総務管理課)

平成 30 年 3 月 31 日付け退職

南雲 悟 (税務課主任)
 武見 貞雄 (教育課)
 山田 信江 (認定こども園長)
 腰越 和子 (認定こども園副園長)
 高野 利子 (教育課)
 角谷 静子 (認定こども園)

教職員異動 平成 30 年 4 月 1 日付異動 ※ () 内は前任校または新任校

転入

湯沢小学校
 校長 駒形 理英 (南魚沼市大巻中)
 教諭 土田 侑人 (長岡市栃尾東小)
 教諭 堀井 和朗 (長岡市中之島中央小)
 教諭 関 裕太郎 (南魚沼市五十沢小)
 教諭 廣田 友香 (新採用)
 養護教諭 春川 初恵 (魚沼市小出中)
 湯沢中学校
 教頭 佐藤 典人 (三条市第三中)
 教諭 桐生 聡 (長岡市南中)
 教諭 羽賀 郁子 (小千谷市南中)
 教諭 根津 元 (魚沼市堀之内中)
 教諭 土田 大輔 (刈羽村刈羽中)
 教諭 大島さやか (五泉市村松桜中)

転出・退職

湯沢小学校
 校長 種村 公夫 (定年退職)
 教諭 金澤登代子 (勸奨退職)
 教諭 南雲 芳久 (長岡市大島小主幹教諭)
 教諭 廣田 俊美 (南魚沼市城内小)
 教諭 山澤 晴子 (聖籠町山倉小)
 教諭 中野 香織 (県立西蒲高等特別支援学校)
 教諭 小林 瑞希 (十日町市中条小)
 養護教諭 石川奈津子 (見附市西中)
 湯沢中学校
 教頭 久保田 武 (長岡市岡南中)
 教諭 駒形 久雄 (南魚沼市大和中)
 教諭 矢野 武志 (小千谷市千田中教頭)
 教諭 根津絵理奈 (十日町市川西中)
 教諭 菅井 銀太 (新潟市鳥屋野中)
 教諭 苗村 祥鷹 (長岡市刈谷田中)

越後湯沢温泉雪まつりにて

第56代ミス駒子がお披露目されました



3月3日④、湯沢高原布場ゲレンデを会場に越後湯沢温泉雪まつりが開催され、第56代ミス駒子がお披露目されました。ミス駒子に選ばれた中里さん、藤野さん、佐々木さん(写真左から)には田村町長より認定証の授与、そして先代である第55代ミス駒子の皆さんよりタスキの引継ぎが行われました。

ご功績に敬意を表し

故 樋口昌保さんに叙勲「瑞宝双光章」

今年1月に亡くなられた、故 樋口昌保さんに対し、叙勲（瑞宝双光章）が贈られ、このたび田村町長より勲章、勲記がご遺族に手渡されました。

樋口さんは、昭和29年に旧湯沢村の職員となって以来、合併後の湯沢町での勤務と通算して36年間の長きに渡り行政職員として尽力されました。特に平成2年からの8年間は湯沢町収入役を務めるなど、豊富な経験と識見をもって湯沢町の進歩と町民生活の向上に貢献されました。

故人のご功績に敬意を表すとともに、改めてご冥福をお祈り申し上げます。



ひとり親家庭などの高校生を応援する取組

魚沼の未来基金 第二期はばたき奨学金贈呈式を開催

塩沢信用組合と公益財団法人パブリックリソース財団の協働により平成28年に創設された「魚沼の未来基金」。ひとり親家庭などの生徒の高校進学を支援する給付型（返済不要型）の奨学金として行われている取組です。

3月27日④に塩沢商工会館にて「魚沼の未来基金第二期はばたき奨学金贈呈式」が行われ、湯沢町を含めた南魚沼地域・魚沼地域より合計38名が内定のうち、式に出席した30名の第二期奨学生へ奨学金の入金された塩沢信用組合の預金通帳が一人一人に贈呈されました。

今後も継続が予定されている取組です。奨学金の支給要件等、詳しいことにつきましてはお問い合わせください。

問 塩沢信用組合 ☎ 782-1201

国体優勝 若月隼太選手 国体準優勝 長谷川絵美選手

国民体育大会冬季大会スキー競技会が新潟県の妙高市で開催され、成年男子 A で若月隼太選手が少年男子から種別をまたいでの 3 連覇、湯沢町出身の長谷川絵美選手が成年女子 B で準優勝しました。

また、両選手に影響され、湯沢町から国内外でさらなる活躍をする選手が多く現れることを期待します。

第 73 回国民体育大会 冬季大会スキー競技会 (競技:大回転)

- ◇平成 30 年 2 月 25 日～ 28 日
◇新潟県妙高市 赤倉観光リゾートスキー場
- 成年男子 A**
優勝 若月 隼太 (近畿大学 1 年・浅貝)
8 位 三浦 旭 (日本大学 2 年・中子)
21 位 園部 竜也 (法政大学 2 年・中子)
- 成年女子 A**
23 位 若月 美優 (青山学院大学 3 年・浅貝)
- 成年女子 B**
準優勝 長谷川絵美 (㈱サンミリオン・松川出身)
- 少年女子**
18 位 金井 鈴花 (八海高校 1 年・中子)

2018 INAS スキー世界選手権

- ◇平成 30 年 2 月 27 日～ 3 月 2 日
◇ポーランド ザコパネ
- クロスカントリー・ショート・フリー男子 10km 20 位
クロスカントリー・スプリント・クラシカル男子 1.2km 14 位
クロスカントリー・ロング・フリー男子 15km 17 位
クロスカントリー・スキーリレー男子 2.5km X 3 人
日本チーム 4 位: 3 走
角谷 真人 (高半ホテル、芝原)

第 67 回全国高等学校スキー大会

- ◇平成 30 年 2 月 4 日～ 8 日
◇岐阜県高山市 飛騨ほうのき平スキー場
- 男子回転**
途中棄権 田代 空 (六日町高校 3 年・原)
- 女子大回転**
52 位 金井 鈴花 (八海高校 1 年・中子)

第 55 回全国中学校スキー大会

- ◇平成 30 年 2 月 8 日～ 11 日
◇秋田県鹿角市 花輪スキー場
- 女子大回転**
46 位 金井 渚 (湯沢学園 7 年・中子)

2018 アルペンスキージュニア世界選手権

- ◇平成 30 年 1 月 29 日～ 2 月 8 日
◇スイス ダボス
- 男子大回転**
20 位 若月 隼太 (近畿大学 1 年・浅貝)

2018 FIS ピノキオ・アベトーネユース大会

- ◇平成 30 年 3 月 23 日・24 日
◇イタリア アベトーネ
- U -14 女子回転 19 位
U -14 女子大回転 11 位
金井 渚 (湯沢学園 7 年・中子)

フットサル大会結果

県大会優勝！ 富沢桜佑さん 森山太稀さん全国大会出場

第 28 回バーモントカップ全日本少年フットサル大会新潟県大会

3 月 3 日㊤・4 日㊤の 2 日間に渡り上越市柿崎体育館において、標記大会が開催され、湯沢学園 5 年 富沢 桜佑さん (FC ARTISTA U-12 所属)、森山 太稀さん (FC 大和ジュニオルス所属) の 2 名が選ばれている、魚沼柏崎ブロックの選抜チームで構成された「エル・オウロ UK」が優勝し全国大会出場を決めました。

全国大会は、東京駒沢体育館並びに大田区総合体育館にて、8 月 16 日㊤から開催されます。2 人の活躍が期待されます。



写真 前列右端：森山さん 後列右端：富沢さん

Muzawa Gakuen News

湯沢学園ニュース



ご卒業おめでとうございます

小、中学校 卒業式が執り行われました

3月。湯沢学園において小、中学校卒業式がそれぞれ執り行われました。今年度は中学校で53名、小学校で58名が卒業の日を迎え、子ども達は凛々しく頼もしい表情で式に臨んでいました。

式終了後は各クラスで保護者の皆さまも交えて最後のホームルームが行われました。9年生は生徒一人一人がクラスメイトの前で感謝の言葉や今の気持ちを発表、6年生は保護者の皆さまから子ども達へ手紙がサプライズで手渡されました。子ども達は照れた表情を見せていましたが、名残惜しそうに最後のひと時を過ごしていました。



凛々しい表情で式に臨む卒業生（中）



在校生に見送られながら退場（小）



今まで一緒に過ごしてきたクラスメイトと最後のホームルーム（写真左から小、中）



プロのアスリートから教わる、夢をもつことの大切さ

JFA こころのプロジェクト「夢の教室」開催（5年生）

3月9日（金）に雪国青年会議所様主催のもと、湯沢小学校で「夢の教室」が開催されました。「夢の教室」とは日本サッカー協会（JFA）が実施する小学校5年生を対象とした取組。様々な分野で活躍しているプロのアスリートが「夢先生」として授業を行い、夢をもつことや夢に向かって努力することの大切さを子どもたちに教えるというものです。

授業は前半ゲームの時間、後半トークの時間を各クラスで2時間ずつ行われました。講義では2000年にシドニーオリンピックの陸上競技に出場された大島めぐみさんから夢先生として子どもたちに困難に直面したことや目標に向かいトレーニングをつづけてきたことなど、自身の体験を話していただきました。

子どもたちにとって、夢をもつことの大切さを考えるととてもよい機会となりました。



ゲームの時間。緊張をほぐしながら夢先生と一緒に体育館で体を動かしました。



トークの時間。夢先生のこれまでの経験を講義いただき、子どもたちは先生の話に真剣に耳を傾けていました。

4月の学園行事等

小…小学校の行事

中…中学校の行事

1日㊦ 学年始休業：始

5日㊦ 新学級発表

6日㊦ 学年始休業：終

9日㊦ 新任式・始業式

入学式前日準備（6・8・9年）

4限給食後放課（2～5年）小

10日㊦ 入学式（AM）小

4限給食後放課（2～6年）

入学式（PM）中

11日㊦ 発育測定（4～6年）小

1年生給食開始

* 1年生のみ4限給食後放課 小

児童生徒会オリエンテーション

（5～9年）

12日㊦ 発育測定（1～3年）小

地区子ども会 集団下校

NRT 学力検査① 中

13日㊦ NRT 学力検査（2～6年）小

* 1年生のみ4限給食後放課 小

NRT 学力検査② 中

17日㊦ 全国学力・学習状況調査（6年）小

全国学力・学習状況調査（9年）中

18日㊦ 心臓検診（1・4年生）小

専門委員会（5～9年）

19日㊦ 1年生を迎える会 小

20日㊦ 基礎テスト（国語①）中

部活動集会（7年正式入部）中

部活動夏時間開始 中

23日㊦ 家庭確認① 5限放課 小

新清掃分担開始

24日㊦ 家庭確認② 5限放課 小

知能検査（2・4・6・7・9年）

25日㊦ 家庭確認③ 5限放課 小

歯科検診（1～6年）小

27日㊦ 学習参観（5限）・学年懇談会・

PTA・後援会総会 5限放課

湯沢小学校

各地区リサイクル活動の

お知らせ

湯沢小学校PTAでは、今年度も湯沢地区、土樽地区、神立地区、三国地区、三俣地区それぞれの地区でリサイクル活動を行います。

今年度も、地域の皆様の御協力をお願い致します。

リサイクル活動実施予定日

神立地区：5月12日土

湯沢地区：5月19日土

三俣地区：5月26日土

土樽地区：5月27日日

三国地区：6月9日土

※いずれの地区も回収品目に変更はありません。

※業者が回収する関係で、同じ日に複数の地区で行うことはできませんので、実施日は全て異なります。

平成30年度

湯沢町公民館講座生募集

公民講座に参加し、生涯学習の輪を広げませんか?!多くの方からの参加をお待ちしています!

受講は先着順となります。

申込期限 4月18日(水)まで ※申込方法等、詳しい内容については、3月25日発行の広報ゆざわをご覧ください。

	講座名	内容
学習の講座	実用英会話講座	海外旅行などで役立つより実用的な英会話を学びます。
	初級英会話講座	初心者向けの講座で、すぐに役立つ簡単な英会話を学びます。
	「湯沢の里山魅力探し」講座	定員に達しました
	「湯沢の自然と歴史にふれる」講座	湯沢の自然を訪ね、そこにおかれている昔の人たちの足跡や石仏を探りながら湯沢の歴史に触れていきます。
趣味の講座	はがき絵講座	水彩絵の具で描く素朴なやさしさを感じるはがき絵。季節の花や野菜、お礼のごあいさつに手描きで1枚。毎回1枚の作品を仕上げます。
	陶芸講座	自分だけの器作りをしてみませんか?温かく味わい深い陶芸にチャレンジ!初心者、経験者問わず募集いたします。
	プリザーブドフラワー講座	長く楽しめる枯れないお花、プリザーブドフラワーをお部屋に飾って楽しみましょう。
	大人の「はじめてピアノ」講座	ピアノとキーボードを活用したグループレッスン講座です。テキストは「らくらくピアノ」を使用。楽譜が読めなくても初回から知っている曲があっという間に両手で弾けますよ。脳トレ効果バッチリ!コードネームも学べます。
	「音楽de脳トレ」講座 ～脳がイキイキ! うたごえサロン～	あの時代、この時代のなつメロをうたい、わらべ歌や季節の歌で簡単なゲームをしながら脳を活性化する「脳トレ&うたごえサロン」です。音楽あそびで大人も楽しく脳のトレーニングをしましょう。
	「写真講座」 ～思い出や感動を写真に～	スマホやデジカメ OK。初心者の方でも大丈夫。写真スポットに出かけ、お手持ちのカメラで感動をそのまま伝える撮影のコツやポイントをお教えします。心に残る瞬間や大切な思い出をより感動的な写真で残しませんか。

※すべての講座実施日は重複しておりませんので、複数の受講申し込みが可能です。

◇「初級英会話講座」、「大人の「はじめてピアノ」講座」
の無料おためし講座を行います。ぜひ一度体験
してみてください。

初級英会話講座

4月16日(日) 19:30～ 1時間程度

大人の「はじめてピアノ」講座

4月3日(土)、17日(土) 10:00～ 11:30

申込方法等で不明な点がございましたら、
湯沢町公民館までお問い合わせください。

申・問 湯沢町公民館 ☎ 784-2460
FAX 784-3737
✉ kouminkan@town.yuzawa.lg.jp

中学生以下対象の講座 ※申込方法等で不明な点は、地域交流センターまでお問い合わせください。

講座名	内容
和太鼓継承事業(雪おろし太鼓)	湯沢カルチャーセンターにて行います。湯沢の伝統芸能である「雪おろし太鼓」です。町内の催し物等での発表も行います。
コカリナキッズ講座 (小中学生とその保護者が対象)	コカリナの基礎的な練習から始め、簡単な曲が吹けるようになることが目標です。町内の催し物での発表も行います。

申込期限 随時受付 **申・問** 地域交流センター ☎ 784-3033

町税・料金は、納期限内に納めましょう！

5月1日[㊤]が納期限の町税および料金と、その口座振替日は下記のとおりです。口座振替の方は、振替日の前日までに振替口座の残高確認をお願いいたします。

税目および料金

- ・上下水道使用料 4月分



口座振替日

ご利用の金融機関	口座振替日
第四銀行・北越銀行・新潟県信用組合 しおざわ農協・ゆうちょ銀行（郵便局）	5月1日 [㊤] （火）
上記以外の金融機関 ※町税のみの取扱いとなります	なし

※口座振替日前日までにご入金ください。
振替日当日に入金されましても間に合いません。

残高が不足していると振替不能となり、振替不能となったものは再度の振替ができません。また、振替不能が繰り返された場合には、振替口座登録を廃止させていただくこともございますので、ご注意ください。

口座振替ならうっかり納め忘れもなく安心

町税の納付には 口座振替がとっても便利！

一度申し込めば、うっかり納め忘れたなんてこともありません。手数料も掛かりませんので、是非ご利用ください。

税務課収納係までご連絡いただければ、口座振替依頼書をお届けします。また、湯沢町ホームページからダウンロードすることもできます。

問 税務課 収納係 ☎784-3452

～ 主な取扱金融機関 ～

第四銀行
北越銀行
新潟県信用組合
しおざわ農協
ゆうちょ銀行（郵便局）



*町税につきましては、上記以外の金融機関でも、一部金融機関を除いて取扱可能ですので、詳しくは税務課収納係へお問い合わせください。

詳しくは “ 町税の納付方法 湯沢町 ” で検索 

湯沢町民限定チケット
先行予約を受け付けます!!



平成三十年
夏巡業

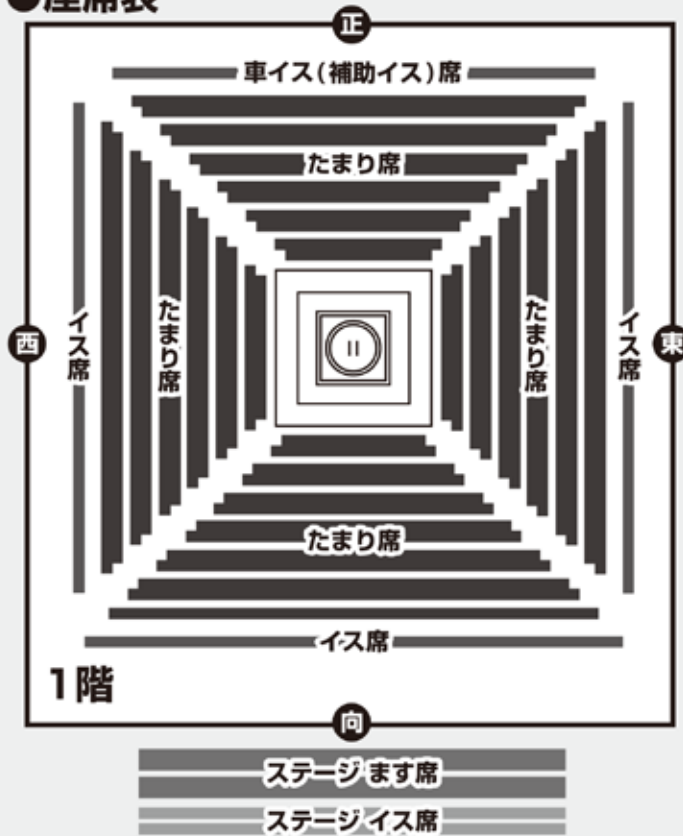
8月3日^金開催!!

大相撲雪国湯沢場所

会場

湯沢カルチャーセンター
住所 湯沢町大字神立628番地1

●座席表



プログラム(予定)

- 8:00 開場～公開稽古
- 10:30 人気力士とちびっこの稽古
- 11:00 序二段、三段目取組・幕下取組
- 12:00 初っ切り・相撲基句・太鼓打分
- 13:00 十両土俵入り・十両取組
- 13:45 横綱・幕内土俵入り
- 14:00 幕内取組
- 15:00 打ち出し(終了)

入場料(全席指定・税込)

※座席番号の指定はできません。

たまり席	¥14,000 (特製座布団付)
たまり席ペア	¥26,000 (特製座布団付)
1階イス席	¥12,000
1階イス席ペア	¥23,000
ステージます席	¥12,000 (特製座布団付)
ステージイス席	¥10,000

※車イス席は一般発売からサンライズプロモーション北陸にてお電話で承ります。

ご注意

- ※3歳以上は有料となります。2歳以下のお子さまは、大人1人につき1人まで膝上にて無料でご覧いただけます。ただし、お席の必要な方は有料となります。
- ※会場は土足厳禁ですので、必要な方はスリッパ等をご持参ください。
- ※出場力士は変更になる場合がございます。

応募方法

4月23日(月)(当日消印有効)

までに往復はがきでご応募ください。

※応募多数の場合は抽選し、その結果を5月10日(木)頃までに返信用はがきでお知らせします。
※当日のお弁当(1個 1,500円税込)のご予約も承ります。必要個数をご記入下さい。

①応募条件

湯沢町内にお住まいの方

②応募方法

往復はがきに必要事項をご記入のうえ、お申し込みください。
応募は1人1通まで、1通につき4席までとなります。

<input type="checkbox"/> 往信 〒950-8654 サンライズプロモーション北陸 大相撲雪国湯沢場所 係	返信 裏面 ※こちらには何も記載しないでください	<input type="checkbox"/> 返信 申込者の郵便番号 □□□□□□ 申込者の氏名 様	往信 裏面 大相撲雪国湯沢場所 ①希望席種・席数(4席まで) 第一希望 第二希望 第三希望 ②申込者の氏名・フリガナ ③申込者の郵便番号・ご住所 ④電話番号 ⑤お弁当必要個数 個
--	---------------------------------	--	--

[チケット発送について] 当選された方は、チケット代とチケット送料(756円)を合わせた金額を、指定する口座に振り込んでください。

6月以降、チケットを送付いたします。なお、振込手数料は申込者様の負担となりますのでご了承ください。

[一般発売について] 湯沢町民先行予約販売終了後、5月27日(日)から、プレイガイドにて一般発売を開始する予定です。先行予約で満席になった席種は一般発売はございません。

[お問い合わせ] ●興行について

NST イベントインフォメーション TEL: 025-249-8878(平日 10:00~18:00)

●チケット申し込みについて サンライズプロモーション北陸 TEL: 025-246-3939(平日 11:00~18:00 / 土曜日 10:00~17:00)

平成30年度 南魚沼地域 ふるさと基金事業

南魚沼地域広域計画協議会〔南魚沼市と湯沢町で組織〕が実施

この事業は、南魚沼地域で「活気あふれ、うるおいのあるまちづくり」をめざし、活動している地域住民やコミュニティ団体の取組を支援します。

問 南魚沼地域広域計画協議会
湯沢町事務局：企画政策課
☎ 784 - 3454

芸術・文化振興事業

- 対象**
- ・地域で保存が必要な伝統芸能を引き継ぐための後継者育成事業
 - ・伝統芸能を通じた世代間交流を推進する事業

補助額 補助対象額の3分の2以内(上限15万円) **予算枠** 120万円

ふるさとコミュニティ支援事業

- 対象** 団体が行う、快適でうるおいのある地域を創り上げるためのコミュニティ活動
- ◇対象外となるもの・飲食・物販など、一過性のイベントを目的とした事業
- ・行政区単位・旧村単位などで例年おこなっている地域独自のイベントや祭礼
- ※補助回数が多い団体は、補助額が減額または対象外となります。
- 〔4回目：3分の2、5回目：2分の1、6回目以上：対象外〕

補助額 補助対象額の3分の2以内(上限10万円) **予算枠** 80万円

地域創生支援事業

- 対象**
- ・南魚沼地域内外から集客があり、地域の活性化を図るイベント
 - ・地区の広域的なまちづくり活動

補助額 補助対象額の3分の2以内(上限50万円) **予算枠** 総額400万円(大和地域・六日町地域・塩沢地域・湯沢町に各100万円)

その他に協議会で取り組む事業(予定)

- ◇幼児児童健全育成事業(管内小学校での絵本の読み聞かせ事業に取り組みます)
- ◇広域交流ミーティングパーティー事業(未婚男女に出会いの場を提供します)
※ミーティングパーティーを運営、主催したい団体はご相談ください。
- ◇国際観光推進事業(国際観光を推進する事業を支援します)

申請方法

対象団体	活動の本拠地が南魚沼地域(南魚沼市・湯沢町)にある団体
補助対象額	事業に係る費用から事業収入・寄付金などを差し引いた額
提出書類	補助金交付申請書を事務局〔湯沢町役場 企画政策課〕に提出
締め切り	4月25日(水)必着

※書類審査を行い、審査結果を5月下旬に文書でお知らせします。

申請書は、湯沢町 企画政策課、南魚沼市 企画政策課、大和・塩沢市民センターまで。
南魚沼市ウェブサイトからもダウンロードできます。

サイト内で [南魚沼ふるさと基金](#) で [検索](#)

自然エネルギーの活用を支援します

湯沢町再生可能エネルギー普及促進事業補助金のご案内

再生可能エネルギーの活用を図り、地球温暖化対策及び低炭素・循環型社会を推進することを目的に、対象機器等を設置する方にその設置費用の一部を補助します。

☎ 環境農林課 環境交通係
☎ 788 - 0291

新設制度の 特徴！

- ・平成 30 年度より様々な自然エネルギーを活用した機器の設置が対象になりました！
- ・ペレットストーブの補助上限が 20 万円となり、薪ストーブ(二次燃焼あり)も対象に！
- ・ご家庭や事務所のランニングコスト軽減に役立ちます！

対象者 (いずれにも該当する方)

- ・町民または町内事業者
- ・自己の住居用または自己の事業活動用の建物又は敷地に設置するもの(賃貸目的は不可)
- ・町税の滞納がないこと
- ・年度内に設置を完了できる者
- ・未使用の補助対象機器等を設置する者
- ・建物の使用者と所有者が異なる場合は、所有者から書面による承諾を得ている者
- ・今回の機器等の設置にあたり、湯沢町の他の補助金や助成金を受けていないこと

補助率及び補助金額

設置経費の 3 分の 1、上限額 20 万円
(千円未満切り捨て)

申請の手順

施工業者から見積りやカタログなどを取り寄せる



補助金交付申請書を役場環境農林課へ提出

(添付書類：位置図、工事前写真、見積書、カタログ)



工事が完了したら、施工業者へ代金を支払う



補助金実績報告書 兼 補助金請求書を
環境農林課へ提出

(添付書類：領収書・内訳書の写し、設置状況を示す写真)



後日、町から申請者の指定口座へ補助金を振り込む

※申請書様式等は湯沢町のホームページからダウンロード
できます。

申請時期

随時受付中 ※ただし、予算額に達するまで。

補助対象種類

発電に係るもの

区分	能力上限
太陽光	10kw 未満
小型風力	5kw 未満
マイクロ水力	5kw 未満
燃料電池	— (エネファーム等)

※発電した電力は全量自家消費または余剰の電力売電

熱利用に係るもの

区分	製品例
木質バイオマス	ストーブ・ボイラ
温度差熱	エコキュート等
潜熱回収	エコジョーズ等
地中熱	冷暖房・融雪・給湯等
雪氷熱	冷房等
太陽熱	温水器等

※エネファーム

正式名称「家庭用燃料電池コージェネレーションシステム」。ガスの成分の中から水素を取り出し、空気中の酸素と反応して発電し、発電したときの排熱を利用して給湯するシステム。

※エコキュート

正式名称「自然冷媒ヒートポンプ給湯器」。大気中の熱エネルギーを冷媒(二酸化炭素)で圧縮することで高温化し、その熱を水に伝えてお湯を作るシステム。

※エコジョーズ

正式名称「潜熱回収型ガス給湯器」。従来型のガス給湯器の排熱を利用して水の余熱に使うシステム。ガスの熱効率を上げることが出来、結果的にガス使用量を抑えられる。

生活雑排水汚泥(グリストラップ汚泥等)の処理費を援助

グリストラップ汚泥等処理費補助金制度について

これまで、町内の事業所から排出される生活雑排水汚泥(グリストラップ汚泥等)は、南魚沼市の「し尿処理施設」に搬入して処分していましたが、この施設は機械設備の老朽化により平成30年3月末をもって閉鎖されます。

このため、グリストラップ汚泥等の処理については、平成30年4月から民間の処理施設に搬入して処分していただくこととなりました。

民間処理施設での処分にともない、処理費用が高騰することとなるので、湯沢町と南魚沼市では激変緩和策として、平成30年度から3年間に限り、補助制度を設けて対応します。

なお、この制度は高騰する処理費用に対する補助であり、収集運搬費用は対象となりません。

対象者(次の条件をすべて満たす者を対象とします)

- ①湯沢町内に飲食店等の事業所を有し、補助対象期間内に事業にともなうグリストラップ汚泥等を排出する事業者で、その処理費用を負担する者
- ②グリストラップ汚泥等の処分を南魚沼市内の処理業者(新潟ガービッチ(株))に行わせる者(南魚沼市外の処分業者に搬入して処分する場合は補助金の対象になりません。)

補助対象期間・対象年度

年度	各年度の補助対象期間
平成30年度	平成30年4月1日から 平成30年12月31日まで
平成31年度	平成31年1月1日から 平成31年12月31日まで
平成32年度	平成32年1月1日から 平成32年12月31日まで

補助金の申請

各年度の対象期間内に処理したグリストラップ汚泥等の全量を集計して、1年分を一括して申請してください。次の申請書及び添付書類を提出してください。

- ①グリストラップ汚泥等処理費補助金交付申請書 兼 清掃処理実績報告書 兼 補助金請求書
- ②産業廃棄物管理票(マニフェスト)の写し(全回数分)
- ③処理年月日・処理量・処理費集計表

補助対象期間の翌年1月31日までに申請してください。複数の事業所がある場合は、事業所ごとに申請してください。

※補助対象となるグリストラップ汚泥等とは？

産業廃棄物に該当する汚泥のうち、事業者が設置した排水設備の雑排水層の清掃により生じた汚泥をいいます。(グリストラップ汚泥、ビルピット汚泥などの雑排水汚泥など)

問 環境農林課 環境交通係 ☎ 788-0291

補助金について

①補助率と補助金単価

現行(平成29年度まで)の処分単価1ℓ当たり2.8円と平成30年度以降の処分見込単価24.6円の差額「21.8円」について、その一部を段階的に補助します。

補助率は、30年度は75%、31年度は50%、32年度は25%です。

補助金単価は、30年度は16.4円、31年度は10.9円、32年度は5.5円です。

現行単価	変更後単価	差額
2.8円/ℓ	24.6円/ℓ	21.8円/ℓ
年度	補助率	補助金単価
30年度	75%	16.4円/ℓ
31年度	50%	10.9円/ℓ
32年度	25%	5.5円/ℓ

②補助金の額

1年間に清掃処理したグリストラップ汚泥等の処理量の合計に、各年度の補助金単価を乗じて得た額(100円未満切捨て)です。ただし、補助金の額は各年度300,000円を上限とします。

決定通知・支払い

グリストラップ汚泥等処理費補助金交付決定及び補助金額の確定通知書を発行した後、指定口座に振り込みます。

狂犬病予防集合注射を実施します

平成30年度の狂犬病予防集合注射を以下のように実施します

狂犬病予防注射(毎年1回)は、法律で義務付けられています。
飼い主の皆さんは、忘れずにお願いします。

☎ 環境農林課 環境交通係
☎ 788-0291

すでに登録済みの場合

注射料金 3,200円

狂犬病注射済票申請書を郵送します。注射を受ける際に必要となりますので、記載事項を確認してください。

申請書に署名・押印をし、問診票をご記入の上、おつりの要らない料金と一緒に会場まで持参してください。

生後91日以上の子犬を新しく飼われた場合

注射料金 6,200円(登録手数料3,000円を含む)

▷印鑑とおつりの要らない料金を会場まで持参してください。



5月8日(火)

会場	時間
湯沢町役場裏駐車場	9:10～9:50
岩原スキー場駅前	10:10～10:40
神立中央集会場(田中)	11:00～11:20
角谷 元様宅駐車場	11:30～11:40
湯沢町公民館浅貝分館	13:30～13:50
二居集会所	14:10～14:20
街道の湯駐車場	14:40～15:00

5月9日(水)

会場	時間
土樽集落開発センター	9:30～9:50
松川生活改善センター	10:00～10:10
農山村開発総合センター	10:30～11:00
滝ノ又会館	11:20～11:40
湯沢町公民館	13:10～14:00
歴史民俗資料館「雪国館」	14:10～14:40

※今年度より会場と時間が一部変更となります。日程表の**太字**の会場で変更があります。ご注意ください。

- 注射当日は犬を制御できる方が連れてきてください。
- 生後90日以下の犬は、狂犬病の予防注射を受けることができません。
- 集合注射で接種できない方は6月末までに個別に獣医師から接種を受けてください。料金については、動物病院にお問い合わせください。
- 飼い犬が死亡した場合は、犬の死亡届の提出が必要です。環境農林課までお問い合わせください。

- 他市町村から転入してきた場合、および他の方が飼われていた犬を譲り受け、新たに飼う場合は、「登録の変更手続き」が必要です。登録鑑札と注射済票をお持ちになり、前の所有者の名前、住所を確認した上、注射会場までお越しください。
- 犬のフンは、飼い主の責任で始末しましょう。また犬が人をかんだり、他人に危害や迷惑を及ぼすことのないよう、首輪を必ず装着し、放し飼いは絶対にやめましょう。

写真撮影へのご協力 ありがとうございました



今年もワンちゃんの写真撮影を行いますので、写真撮影をされてない方はご協力をお願いいたします。

写真の利用について

迷子犬の連絡があったときに、犬の種類、毛色を聞き、発見場所周辺に住んでいる犬と確認することで、飼い主のもとに戻る時間の短縮に役立っています。飼い主が見つからない場合は、新潟県動物愛護センターに保護されます。

湯沢町スキー場振興協議会からのお知らせ

2018湯沢町スキーリフト券等共通乗車証をお持ちの方を対象とした、リフト等乗車券特別料金のご案内

スキー場	営業期間(予定)	料金	問い合わせ
神立高原スキー場	4月22日⑩	1日券 大人、シニア、子供: 1,000円	☎ 788-0111
かぐらスキー場 (かぐら・みつまたエリア)	5月27日⑩	1日券 大人: 2,000円 シニア: 1,500円 中・高校生: 1,000円	☎ 788-9221
かぐらスキー場 (田代エリア)	5月6日⑩		
ガーラ湯沢スキー場	5月6日⑩ 営業時間 8:00~16:00 週末及び4月28日 からは8:00~16:30	湯沢町民割引を適用 1日券 大人: 2,500円 シニア: 2,100円 子供: 1,300円	☎ 785-6543

※ご購入の際は、各リフト券売り場で2018湯沢町スキーリフト等共通乗車証をご提示ください。みつまたステーションはスキー場事務所で、田代ステーションは窓口にて発行いたします。

※記載内容については、各スキー場にお問い合わせください。

※積雪状況等により、各スキー場の営業期間終了が早まる場合がありますので、お出かけ前にお問い合わせください。

連載第10回 湯沢町で活動している サークルをご紹介します

サークル名「よさこい湯沢雪華」

9年前、職場の先輩に誘われ「よさこい」を始めました。3歳の息子と一緒に入会。当時は大人11名、子ども6名で和気あいあいとした雰囲気の中で始めました。私達親子の初舞台は「敬老会」、いるだけでいいからと3歳の息子も舞台へ。ほとんど踊らないのに、なんとおひねりが…。今でも語られる懐かしいエピソードです。そんな頃、サークル名をつける事に。湯沢らしさと結成当初からのメンバーで当時の会長(花子)と副会長(幸子)から取って『雪華(ゆきはな)』になりました。現在の会員は大人14名、子ども18名、9年前は研修室でしたが、人数が増えるごとに広い部屋になっていき、現在は公民館のホールを借りて、元気いっぱい踊っています。活動は芸能協会のイベントやお祭りなどで踊ります。外で踊る気持ち良さを味わうと「人前では踊れません…」と言っていた人が今ではセンター争いをしています。(笑)他には小学校の指導、老人介護施設の慰問など。これからも仲間と元気に踊ります。



活動日 4月~12月
毎週火曜日
午後7時30分

活動場所 湯沢町公民館

活動種類 よさこい

会員 大人14名
子ども18名

問 湯沢町公民館 ☎ 784-2460

代表 林 智子

4月10日(火)は「交通事故死ゼロを目指す日」

毎日、国内のどこかで交通死亡事故が起きています。このようななか、平成20年1月に、交通安全に対する国民の意識を高めるため、新たな国民運動として、「交通事故死ゼロを目指す日」を設けることとされました。この機会に交通ルールを再確認し、一人一人が交通ルールとマナーを守り、交通事故死ゼロをめざしましょう。

なお、県内における平成29年中の交通事故発生状況は以下の通りです。

件数	傷者	死者
新潟県	新潟県	新潟県
4,304件 (前年比) - 390	5,130人 (前年比) - 210	85人 (前年比) + 22
南魚沼地域	南魚沼地域	南魚沼地域
140件 (前年比) + 3	179人 (前年比) + 9	2人 (前年比) - 3
湯沢町	湯沢町	湯沢町
25件 (前年比) + 4	38人 (前年比) + 9	0人 (前年比) ± 0

県内で交通死亡事故が多発しています

今年に入り、県内での交通事故による死者数は、3月11日時点で昨年を上回る17人となっており、その中でも、高齢者の死者数が昨年を上回る14人となっています。

湯沢町では、平成27年度から交通死亡事故は起きていませんが、小さな気の緩みが大きな事故につながります。外出する際は交通安全に対する意識を強く持ち、自らが事故の当事者とならないよう十分に注意しましょう。

歩行者の方は、明るい服装と反射材を利用し、道路を渡る時は横断歩道を渡りましょう。



第8回ゆざわ写真同好者展 ご来場お待ちしております

日時 4月29日(土)～5月3日(水)
午前10時～午後5時(最終日4時)
※入場無料で会場はボランティアギャラリーなみき
越後湯沢駅東口徒歩1分(信号隣)です。

出展者 新道静香・関口義雄・上村 等・勝田定夫・並木伸二

問 ボランティアギャラリーなみき ☎ 090 - 8582 - 5061



春の女王 (大宮公園)

INFORMATIONS インフォメーション

- 日**：日時・期間
- 対**：対象・定員
- 費**：参加費・入場料
- 申**：申し込み
- 場**：会場
- 内**：内容
- 持**：持ち物
- 問**：問い合わせ

おしらせ
町から
今月は有害ごみ収集月

4月27日(金)は、町内全域で有害ごみの収集日となっています。
今回は、8月31日(金)です。

注意

平成27年8月よりボタン型電池、充電式電池も「有害ごみ」として回収されています。アルカリ乾電池などと一緒に「不燃ごみ袋」に入れて出すと大変です。



事業系蛍光灯(管)について

事業系不燃袋による蛍光灯(管)の収集は廃止されています。事業所より排出される蛍光灯(管)については、各事業所の責任で産業廃棄物として処理をしてください。



問 環境農林課 環境交通係

☎7888・0291

おしらせ
町から
湯沢町元気な観光地づくり推進事業補助金のご案内

湯沢町では、活力ある地域づくり、元気で魅力ある観光地づくりを行う団体等が、誘客促進及び地域振興等のために行う事業について予算の範囲内にて補助を行っています。今年度、これから申請予定の団体等は応募書を4月24日(木)までに観光商工課へ提出してください。なお、応募書については、事前に事業の内容を確認し、補助金申請額を調査するものであり、補助金の対象と認められた場合には、改めて「交付申請書」を提出していただきますので「ハン」承ってください。

補助金の交付対象者

- ①湯沢町観光協会
- ②湯沢町観光協会会員
- ③湯沢町観光協会会員である地区観光協会等が湯沢町観光協会振興計画で規定するエリア内で組織する連合体
- ④湯沢町商工会
- ⑤その他町長が適当と認める団体

補助金に関する様式

湯沢町ホームページ▽観光・文化・スポーツ▽観光▽募集情報▽湯沢町元気な観光地づくり推進事業補助金の応募についてよりダウンロードできます。

問 産業観光部 観光商工課

☎784・4850

おしらせ
町から
指で描くはじめての
チョークアート講座

チョークアートは自分の指でくると色を混ぜて描く手描きのメッセージボード。講座は下絵付きなのでお子様から大人まで幅広く手軽に楽しめます。玄関やお部屋に飾って楽しむ季節のインテリアボードを毎回1作品ずつ制作します。

※全3回講座ですが、各1回のみ参加も可能(随時募集します)。

- 日** 5月12日、7月14日、10月13日(全3回、いずれも土曜日)
午後1時30分～3時30分
- 場** 湯沢町公民館 3階 会議室
- 費** 各回1,000円(材料費込)
- 持** 筆記用具、A5サイズ作品を持ち帰る袋
- 対** 小学生(成人(小学3年生以下の参加者は保護者の同伴が必要です))
定員：各回20名(先着順)
- 申** 第1回締め切り：4月25日(木)
湯沢町公民館窓口または電話でお申し込みください。

講師 金子 恵さん

問 湯沢町公民館

☎784・2460



(写真は制作予定の作品)

おし **らせ** **県** **から**
実施について
 平成30年度慰霊巡拝の

旧主要戦域における慰霊巡拝事業
 (厚生労働省主催) が次のとおり実施
 されます。参加を希望する遺族の方は
 お問い合わせください。

実施地域

ハバロフスク地方／イルクーツク州
 ／沿海地方／アルタイ地方／ケメロ
 ボ州／ノシビルスク州／中国東北
 地方／東部ニューギニア／硫黄島／
 ビスマーク諸島／北ボルネオ／ミヤ
 ナマー／フィリピン／パラオ諸島

実施予定時期

8月下旬～平成31年2月中旬

問 新潟県福祉保健部福祉保健課

援護窓給室

☎025・280・51800

おし **らせ** **他** **団体**
犬のしつけ方教室
参加者募集

しつけ等の基礎からわかりやすく訓
 練します。全6回コースになっており
 ますが、全日程参加できなくても受講
 できます。

日

5月27日① オリエンテーリング
 ▽午前10時～11時予定
 6月2日④、9日④、16日④、23日④、
 6月30日④

場

▽午後6時～7時頃予定
 (全6回開催)

対

南魚沼地域振興局健康福祉環境部
 (南魚沼保健所) 駐車場 他
 犬の登録及び狂犬病予防注射を実
 施している犬であって、その他の予
 防注射及び寄生虫の駆除を実施して
 いる犬(年齢制限はなし)

費

無料

※ただし動物愛護協会への入会が
 必要。(会費 一般会員2,000円)

対

定 員:約20組

申

締め切り:5月11日④

動物愛護協会南魚沼支部事務局(南
 魚沼保健所内)へお申し込みくだ
 さい。

問

動物愛護協会南魚沼支部事務局

(南魚沼保健所内)

☎772・81433



おし **らせ** **他** **団体**
赤十字救急法
基礎講習会

救急法基礎講習を開催します。
 いざという時のために、AEDを用
 いた救急法を学びませんか？

日

5月20日① 午前9時～午後1時

場

塩沢公民館

費

1,500円(テキスト代など)

対

定 員:16名(先着順)

申

締め切り:5月11日④

主催

新潟県赤十字安全奉仕団南魚
 沼分団

問

南魚沼市社会福祉協議会

(地域福祉係) ☎773・6911

※団員として活動いただける方も募集
 しております。

おし **らせ** **県** **から**
坂戸山野鳥観察会を
開催します

南魚沼市の坂戸山周辺で、坂戸山野
 鳥観察会を開催します。

当日は、坂戸山中腹まで歩きながら
 野鳥を観察します。また、講師が観察
 できた野鳥についてわかりやすく説明

します。

さわやかな春の早朝、野鳥のさえず
 りを聞きに出かけてみませんか？

日

5月12日④

午前6～8時(受付5時40分)

場

南魚沼市ふれ愛支援センター
 (サンライズ南魚沼 駐車場
 (南魚沼市坂戸399・1 銭淵
 公園となり))

※雨天の場合、小雨でも開催しま
 すが、強雨の場合は中止します。

持

双眼鏡(ご用意しますが数に限り
 があります)、筆記用具、寒くない服装
 でお集まりください。

費

無料

申

南魚沼地域振興局健康福祉環境部
 環境センターに参加者の代表者
 のお名前、住所、連絡先、参加人数をお
 知らせください。

問

新潟県南魚沼地域振興局健康福祉
 環境部環境センター

☎772・8154

✉ngt11630@pref.niigata.lg.jp

*環境センターで探鳥地パンフレット
 を作成しました。当日ご参加いた
 いた方に配付します。

4月のユースポ!

トレーニングマシン使用法講習会

～初めての方&使い方が不安な方のための講習会～

初心者向けの講習会です。
ひとりで利用できるように
マシンの使い方や効果的な筋
トレのやり方を伝授します。



○日程：4月9日㊦ 19:30～21:00

- 対象：16歳以上
- 会場：カルチャーセンター・トレーニング室
- 参加費：ユースポ! 会員 300円 非会員 600円
※トレーニング室使用料は別途必要。
- 持ち物：運動のできる服装、内履き、飲み物、タオル、会員証(ユースポ! 会員の方のみ)
- 申し込み：当日ユースポ! 窓口へ直接お越しください。※事前申し込み不要。

たまにはみんなでウォーキング&ノルディックウォーキング

～4月21日㊦桜ウォーキング開催!!～

中央公園の花々や岩原桜を楽しみながらウォーキング・ノルディックウォーキング・サイクリングを楽しみましょう♪ 詳細は27ページに掲載しています。ユースポ! のホームページもチェックしてね!

フリースポーツデイ@花まつり

花まつりにあわせ、いろいろなスポーツを体験
できます! 長い冬の間になまっていますか?
卓球・バドミントン・スポレック等ご自由にお
楽しみください。

○日程：4月29日㊦・㊧
○時間：10:30～14:30

- 会場：湯沢カルチャーセンター アリーナ
- 対象：誰でも参加可能!
- 参加費：ユースポ! 会員無料 非会員 100円
- 申込方法：お申込みの必要はありません。
当日直接会場にお越しください。

健康ウォーク 歩いてマンボ♪

～目指せ、1か月20万歩!～

▷エントリー費

エントリーした日から1年間 600円

▷エントリー方法

ユースポ! 事務局(カルチャーセンター内)、保健センター、または湯沢町公民館へ料金を添えてお申し込みください。

※20万歩に達成した月は共同浴場無料招待券進呈。
エントリー時にお渡しした記録票をご持参ください。
月途中での招待券進呈は行っておりません。
翌月に記録票をご持参ください。

例) 3月20日20万歩に達した

→ 4月1日より無料招待券進呈

▷希望者には歩数計貸出あり(先着順)

▷特典：カルチャートレーニング会員3か月券が
1,200円→1,000円 ※購入時、要記録票提示。

≪1月 歩数 TOP 5≫

RANK	歩数	RANK	歩数
1	626,972	4	464,450
2	559,090	5	278,674
3	522,449		

5月スタートの教室

ニコニコスポーツ教室 わんこ

対象

小学1～3年（4年生以上要相談）
▷毎週火曜 16：10～17：10

ニコニコスポーツ教室 ひよこ

対象

保育園・幼稚園年長
▷毎週火曜 17：15～18：15

ニコニコスポーツ教室 おやこ

対象

保育園・幼稚園年中・年少と保護者
▷毎週火曜 18：20～19：20

神経回路が最も発達するゴールデンエイジを対象に遊びながら楽しく身体を動かします。からだが動くところもはずむ！お友達もたくさんできるかも！（秋期9月～11月開催予定）

○おやこクラスの会員とは親子の両方もしくはどちらかが会員の場合となります。

期間 5/8～7/17
春期（全11回）
定員 20名（おやこは20組）
会場 湯沢カルチャーセンター
費用 会 員：6,000円
非会員：9,600円

ヒップホップ①

対象

保育園・幼稚園年少～小学1年生
▷毎週金曜 16：30～17：30

ヒップホップ②

対象

小学2～4年生
▷毎週金曜 17：35～18：35

ヒップホップ③

対象

小学5～6年生
▷毎週金曜 17：35～18：35

ダンスに必要な柔軟性を養うためにマット運動等も取り入れた基本レッスンです。イベントへの出演を目指します。
（平成31年4月まで継続 全4期）

期間 5/11～7/20
第1期（全11回）
定員 20名
会場 湯沢カルチャーセンター
費用 会 員：6,000円
非会員：9,600円

ジュニア水泳教室 中・上級

対象

小学3～6年生の中・上級者
※ユースポ！会員登録が必要です。

内容

泳力強化・体力増進を目指す中・上級者向けの水泳教室です。

定員 20名

期間 5/10～7/19
9/6～10/11

時間 毎週木曜日 17：00～18：00

会場 湯沢学園室内プール（5～9月）

参加料 9,000円

5/1（火）19：00～
湯沢カルチャーセンターにて保護者説明会を開催
します。

※年長～4年生対象の初級水泳教室も5月～開催！詳細はホームページをチェック！またはお電話でもお問合せください。

ジュニアテニス教室

対象

小学1～6年生
※ユースポ！の会員登録が必要です。

内容

基本を大切に、わかりやすいレッスンです。
初心者も大歓迎！

定員 20名

期間 5/11～10/26

時間 第2・4金曜 19：00～20：45

会場 中央公園テニスコート

参加料 全6ヶ月：5,500円

5/11（金）19：00～
中央公園南テニスコートにて保護者説明会を開催
します。
※雨天時はカルチャーセンターのアリーナで実施。

両山短歌会 四月詠草

「花は咲く」七歳の涙吸い込みて固まりし大地に咲く花強き
童画展観覧みやげの折り鶴をさつと取る児に迷い取る児に

鈴木スミ子

暖かな日差しに誘われ出て来しが風まだ寒く木々の芽固し
三月の未だ雪深けれど軒下の日溜まりに球根あおく芽吹けり

関 きよみ

学舎で物のあわれを説きし師よ今さらに想う八十路を過ぎて
街角で車椅子駆る男性見れば我が教え子かとふり返り見る

南雲 圭子

震災後放射線雪次々と住民の苦は永久に消えざり
さくさくと雪を踏みしめ凍み渡り穴の開くのを恐れつつ歩む

剣持 政子

唇を灯す花屋のウィンドーを標的のごとく終日雪が吹きつ
温暖化進むと言える星に住み白く積もれる雪に戸惑つ

丸山富美子

雪除けの合間合間に口にする雪は喉の渴きを癒す
思いつくままに書きたり歌一首広告チラシの白き裏面に

南雲 武貞

ケアハウスゆざわ 短歌

途中下車して会いに来し旧友の声改札口に高く響けり

関 ムツ

裸木にびっしりついた冬木の芽吹雪に耐えよ春はすぐそこ

くみ

車捨て免許も返納すつきりごとこれで隠居と心やすらへ

泉 昭一

四季を詠む

句会 紅山桜 季題 余寒（残る寒さ） 当季雑詠

農道の小さな流れ草青む

菜花

熱かんが体の中を走りゆく

澄子

ゴミ出しの五体の縮む余寒かな

菜花

余寒なり一枚はおる立つ厨

澄子

真心を込めて造るや内裏雛

めぐみ

凍て夜空インスタ映えの五輪の火

音希

各駅の残る寒さに窓白き

めぐみ

昼さんぼ残る寒さに足早め

音希

雪濁り波荒々と魚野川

ふじの

旧正に駅はチャイナの人多し

派手男

信号を待つ足元の余寒なり

ふじの

余寒あり御洒落するには後少し

派手男

踏みその香る夕べに笑顔あり

香葉

陽が昇り道に残りし氷面鏡

のぶ子

静かなる残る寒さの無人駅

香葉

病い知り残る寒さの我思い

のぶ子

親王の束帯凜凜し雛飾る

津

義理いらぬバレンタインのチョコレット

栄子

余寒なる千手観音握手しに

津

湯船から眺む景色に余寒あり

栄子

ケアハウスゆざわ 俳句

降りつづくまたも標立て雪の道

岩館 忠治

猛吹雪山も家も隠しけり

井浦八重子

近隣の五輪選手へ期待心

岩館 忠治

白銀にスキーは走る苗場山

井浦八重子

春めくか思わせぶりな晴れの朝

泉 昭一

雪道に長蛇の列に息苦し

横山 和吉

谷川岳は白無垢のまま春ひかる

泉 昭一

真っ白な広きゲレンデ雪映える

横山 和吉

プーさんと冬眠したい定年後

井浦 廣治

ムーミンとトトロ一族雪合戦

井浦 廣治



湯沢の桜を楽しむ* ウォーキング&サイクリング

参加費
 大人 600円
 愛でる会会員 300円
 ユースポ会員 300円
 小学生以下 無料
 (但し保護者同伴)

2018
4.21 
 [8:30カルチャーセンター受付]

中央公園の桜、岩原桜、湯沢の山々の桜をご存知ですか？ウォーキング&サイクリングコースに参加して、湯沢の桜、春の花、自然、文化を探してみたいはいかがですか？

受付締切
4.19  まで
 ユースポ 窓口(カルチャーセンター内)へお電話にてお申し込みください。
TEL.025-785-2123

コース ※どちらもカルチャーセンター出発(9:00)→到着(12:00予定)

桜ウォーキングコース Aコース4km・Bコース6km・Cコース8km

湯沢中央公園 湯沢カルチャーセンター(しだれ桜、紅山桜、八重桜) ▶ 魚野川沿い(紅山桜)
 ▶ 陸上競技場(ソメイヨシノ) ▶ 岩原橋付近 岩原桜(ソメイヨシノ) ▶ 湯沢中央公園 湯沢カルチャーセンター

魚野川サイクリングコース 10km~15km

[ママチャリ、ロードバイク、クロスバイク、MTB…なんでもOK!]
 湯沢中央公園 湯沢カルチャーセンター(しだれ桜、紅山桜、八重桜) ▶ 魚野川沿い(紅山桜)
 ▶ 魚野川上流 毛渡沢周辺(山桜) ▶ 岩原橋付近 岩原桜(ソメイヨシノ)
 ▶ 湯沢中央公園 湯沢カルチャーセンター

あったか豚汁・焼きそばサービスで待ってます
無料



花まつりゆざわ
 4月29日(日)
 10:30/15:00まで
 湯沢中央公園 湯沢カルチャーセンター前

越後湯沢 **Facebook** **Instagram** **フォトコンテスト**
 同時開催

詳しいコースは裏面をご覧ください

※小雨決行。雨具をお持ちください。大雨中止。中止の場合は午前7:30頃までに決定しますので、お問い合わせください。
 ※参加中の怪我については傷害保険に加入し対応しますが、自己負担が発生する場合がありますのであらかじめご了承ください。

主催/雪国の自然を愛でる会、(一社)湯沢町観光協会、NPO法人ユースポ!



湯沢の

見たことある？ある！ ゆるキャラ

#越後湯沢
#ゆるいキャラクター
#ご当地キャラ



縁が深まるフロの中
ぼんしゅ使り

2018.4
第七号
by
ALL YOUTH

熊本県のキャラクター『くまもん』の関連商品の2017年の売上高が、前年度より10%増加し、過去最高を更新したそうです。その金額、なんと・・・
1409億円！！ 今や『くまもん』は、国内にとどまらず、海外、特に中華圏でも人気があるキャラクターなのです。

さて、実は湯沢には様々なキャラクターが存在していました。皆さんは、いくつ出会っていたでしょうか。ほんの一部ですが、ご紹介したいと思います。



◀ ゆーたん

身長：一升瓶
体重：米半俵
誕生日：1973/8/10
好物：笹団子
苦手：セロリ

*詳しいプロフィールのないものがほとんどです。その代わりに、誕生秘話を載せたいと思います。

大峰山にいた山リス（ゆーたん）が、春になり目覚めると温泉を見つけた。その温泉に浸かった事でピンク色になったのだそうです。以前は『雪ん子通信』という湯沢の瓦版でよく登場していました。ゆーたんのペンや手ぬぐいなど、グッズは今でも数量限定で販売しているのです。



◀ あったれくん

約18年くらい前、湯沢温泉事業共同組合の立ち上げの時に公募をして誕生。温泉街のポスターに出たり、人形になって活動していた。

今は雪国観光舎の外の掲示板の中で、静かにお客様を見守っていますよ。

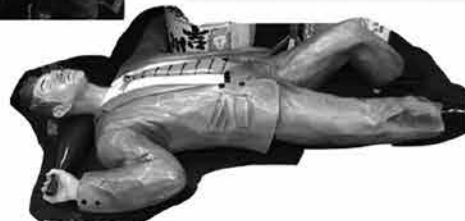


▲ ゆきこ 雪ん子

約18年前、東口駅前商店街のアーケードを作った時に、商店街を活発にするため誕生。今も現役で商店街の活性化のため活動中。加盟店で100円のお買い上げごとに1枚もらえて、100枚で150円分として使えるのです。

▼ サラリーマン

9年程前に、東京からサラリーマンがぼんしゅ館に遊びに来て酔っぱらって行く様子を表し、写真スポットとして、ぼんしゅ館をお客様の記憶に残そうということで誕生。時に「サラリーマン三郎」という愛称があったり、ぼんしゅ館を訪れた人の注目を集めている。



スキー メンバーズ クラブ
▼SKI MEMBERS CLUB10

始まりは40年前、湯沢高校スキー部の仲間10人が中心となって卒業記念に作ったオリジナルトレーナーで、メンバーの一人が簡単に描いたキャラクター。



知人・友人が欲しいという事で100着ほど作ったところ完売。また作り、また作りを繰り返しているうちに段々と広がり、本格的な製造販売・ブランドになったそうです。

このSKI MEMBERSは雪国から全国へ向けての発信だったそうです。雪国だから雪だるま。今でも復活の声を頂くことがあるそうで、30年前のあの頃の、ワクワクした雪国を思い出させてくれるのだと思います。

ゆるキャラブームのずっと前から、湯沢には愛くるしくて、湯沢の人達の傍で頑張っていたキャラクターがいたことを再発見しました😊



◀ざわゆー

好物：ごはん

趣味：スキー

特技：とろりこ節

湯沢をゆるキャラで盛り上げようと、5年前に誕生。ふれあいコンサートや湯沢学園図書室のポスター、ぼちゃ便りで度々活動中。手に持っているのは『小説雪国』、頭のはすげ笠。一応雪だるま。

まだまだ搜索中です！「こんなのいた！」という情報お待ちしております☆

ALL YOUTH × 越後湯沢温泉雪まつり 『Cafe & Bar 雪スタ』

3月3日（土）に開催された、越後湯沢温泉雪まつりの会場内にALL YOUTHメンバーの有志8名で、『Cafe&Bar 雪スタ』という特設ブースをプロデュースさせて頂きました。

この『雪スタ』は、“子どもから大人まで雪上でもゆっくり花火を楽しんで頂きたい” “湯沢で体験できる特別感を地元の人や観光で来た方に伝えたい” という思いを込めて、雪まつりのInstagram（インスタグラム）・雪のスタジアムなどの意味から皆さんが親しみやすいシンプルなネーミングにさせて頂きました。

雪まつり実行委員の方、湯沢高原スキー場の方、周りの皆様のご協力を経て、少ない人数で本業もありながらの連日連夜グレンデでの雪像作りや、ドリンクの考案・試作、当日の運営から片付けまで終えることが出来ました。

当日の来場者は約70人でした！今まではただ参加する側だった雪まつりでしたが、今回このような機会を頂き、運営する側の大変さを知ると共に、私達の祖父母の頃から受け継がれてきた伝統や歴史、そして地域の人と繋がる事の大切さを感じる事が出来ました。



この経験を活かし、今後も湯沢町内の様々な地区で小さな事でも地域活性化の為のお手伝いが出来ればと思っております！

チーム雪スタ🍷

参加者募集!

もの作りひろば

「ダブルリングひょうき」をとびはねっ

〜5月までとぶかきようしようしよう〜

日時 4月22日(日)

午後1時30分〜3時

会場 地域交流センター(湯沢学園)

対象 小学生と保護者

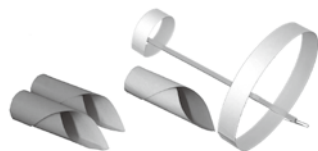
※低学年の人は保護者の方と一緒に参加ください

参加費 1人 200円

申込み 地域交流センターで申し込み、電話でも受け付けます。

締め切り: 4月19日(木)まで

問 地域交流センター 林 ☎784・3033



※作品はイメージです

編集後記

湯沢にもいよいよ春がやってきました。桜の木もいたるところでつばみが膨らんできています。これから町中が桜の花の色に染まっていく様子を想像すると、とても楽しみです。

さて、春といえば卒業シーズン。3月に行われた中学校の卒業式へ取材に伺いましたが、卒業生による合唱や堂々とした姿に見惚れてしまいました。これまでの学園生活への想いが皆さんの姿、歌声に表れているのだと思われて感動的な式でした。

そして卒業の次は入学式。新入生の皆さん、元気に登校しましょう。T



※13日までの届け出分。
※広報に掲載してほしくない場合は、届け出の際に申し出て下さい。

お誕生おめでと〜うございます

2月23日 綿貫 浩人くん (浅 貝、敏浩さん・智子さん)

3月5日 南雲 香奈さん (田 中、徹さん・美咲さん)

ご逝去お悔やみ申し上げます

3月6日 南雲 常吉さん (小 原、100歳)

3月9日 剣持 高一さん (萩 原、90歳)

3月10日 滝沢 由春さん (西 山、70歳)

3月10日 高橋 チエ子さん (二之町、81歳)

3月11日 剣持 マサさん (土 樽、87歳)

※3月13日までの届け出分。

※広報に掲載してほしくない場合は、届け出の際に申し出て下さい。

広報ゆざわの音声訳CDあります。

ご希望の方は社会福祉協議会まで。TEL 784・4111

広報ゆざわ

発行・編集/湯沢町役場総務部

〒949-6192

新潟県南魚沼郡湯沢町大字神立300番地

☎025-784-3451

ホームページアドレス
http://www.town.yuzawa.lg.jp/